

Azienda Sanitaria Locale Rieti

U.O.C. AQUISIZIONE E LOGISTICA DI BENI E SERVIZI

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

n° 499 del 14 MAR. 2018

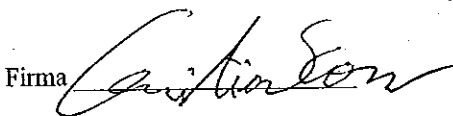
Oggetto: Affidamento, ai sensi dell' art. 36, comma 2, lett. a) del D. Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii., in favore della Ditta CISA Production S.r.l., del servizio di manutenzione "full risk" di n. 4 autoclavi in uso presso il P.O. di Rieti e della Casa della Salute di Magliano Sabina per il periodo 01.01.2018 - 31.12.2018. Importo complessivo pari ad € 12.239,04 IVA inclusa. CIG: Z0222B13E0

il Dirigente sottoscrivendo il presente provvedimento, attesta che lo stesso, a seguito dell'istruttoria effettuata, nella forma e nella sostanza, è totalmente legittimo, ai sensi dell'art. 1 della L. n. 20/1994 e ss.mm.ii., assumendone di conseguenza la relativa responsabilità, ex art. 4, comma 2, L. n. 165/2001, nonché garantendo l'osservanza dei criteri di economicità, di efficacia, di pubblicità, di imparzialità e trasparenza di cui all'art. 1, comma 1°, L. n. 241/1990, come modificato dalla L. n. 15/2005. Il dirigente attesta, altresì, che il presente provvedimento è coerente con gli obiettivi dell'Azienda ed assolutamente utile per il servizio pubblico ai sensi dell'art. 1, L. n. 20/1994 e ss.mm.ii.;

Estensore

Dott. Scossa Cristian

Firma



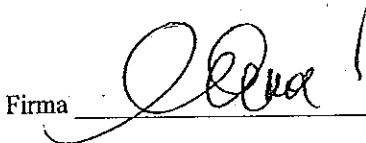
Data

12 MAR. 2018

Il Dirigente:

Dott. Luciano Quattrini

Firma



Data

12 MAR. 2018

Il Direttore della U.O.C. Economico Finanziaria con la sottoscrizione del presente atto attesta che lo stesso non comporta scostamenti *sfavorevoli* rispetto al budget economico.

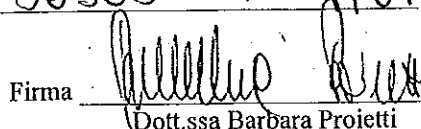
Voce del conto economico su cui imputare la spesa

503030101 - AUT. 30/2018

Data

12/03/2018

Firma



Dott.ssa Barbara Proietti

Oggetto: Affidamento, ai sensi dell' art. 36, comma 2, lett. a) del D. Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii., in favore della Ditta CISA Production S.r.l., del servizio di manutenzione "full risk" di n. 4 autoclavi in uso presso il P.O. di Rieti e della Casa della Salute di Magliano Sabina per il periodo 01.01.2018 - 31.12.2018. Importo complessivo pari ad € 12.239,04 IVA inclusa. CIG: Z0222B13E0

Pag. 2 di 4

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

Visto l'art. 4, comma 2, del D.Lgs. 30 marzo 2001, n. 165 concernente le attribuzioni dei dirigenti nelle amministrazioni pubbliche;

Visto l'Atto Aziendale approvato con DCA n.113 del 18/3/2015 pubblicato sul B.U.R.L. n. 33 S.O. n.1 del 23 aprile 2015 da cui si rileva l'organizzazione aziendale ed il funzionigramma;

Vista la deliberazione n.7/D.G. del 12.12.2017 di attribuzione delle deleghe al Direttore Amministrativo, al Direttore Sanitario ed ai dirigenti delle strutture aziendali in relazione agli incarichi formalmente conferiti ed i conseguenti successivi atti di delega;

IL DIRETTORE DELLA U.O.C. ACQUISIZIONE E LOGISTICA DI BENI E SERVIZI

PREMESSO che

- presso le sale operatorie del Polo Ospedaliero Unificato Rieti-Amatrice e della Casa della Salute di Magliano, sono in uso n. 6 autoclavi autonome prodotte dalla CISA Service S.r.l.;
- dopo il tragico evento sismico del 24.08.2016 le 2 autoclavi in uso presso l'Ospedale "Grifoni" di Amatrice sono attualmente inutilizzabili;
- al fine di consentire un utilizzo sicuro, continuo ed efficiente delle n. 4 apparecchiature in uso presso il P.O. di Rieti e Casa della Salute di Magliano, è necessario garantire il servizio di manutenzione ordinaria e correttiva "full risk" al fine di prevenire le cause del guasto o, in alternativa, identificarle e rimuoverle tempestivamente in modo da garantire la qualità delle prestazioni erogate;

RILEVATO che, trattandosi di apparecchiature che rientrano nell'ambito di applicazione della Direttiva CEE 93/42 sui dispositivi medici, gli interventi sugli stessi possono essere operati solo dalla società costruttrice e/o da ditta autorizzata dalla medesima in via esclusiva, in quanto uniche società atte a produrne necessaria dichiarazione di conformità e in grado di reperire i pezzi di ricambio originali anche a distanza di tempo;

DATO ATTO che con Deliberazione n. 72/D.G. del 23.01.2007 e con successivi provvedimenti e, da ultimo, con atto deliberativo n. 335/D.G. del 21.03.2016 l'Azienda ha affidato, ai sensi dell'art. 57, comma 2, lett. b) del D. Lgs. N. 163/2006 e s.m.i., alla CISA Service S.r.l. il servizio di manutenzione "full risk" delle autoclavi di propria produzione in uso presso le predette strutture sanitarie aziendali soprarichiamate fino al 31.12.2016 ad un canone unitario per singola apparecchiatura pari ad € 2.508,00 oltre IVA;

RILEVATO che con atto deliberativo n. 162/DG del 09.02.2017, si è proceduto ad ulteriore affidamento, con stesse modalità ai sensi dell'art. 57, comma 2, lett. b) del D. Lgs. 163/06 e s.m.i., alla Ditta CISA Service S.r.l. del servizio di manutenzione "full risk" di n. 4 autoclavi in uso presso il P.O. di Rieti e della Casa della Salute di Magliano Sabina per il periodo 01.01.2017 - 31.12.2017 e con importo complessivo pari a € 12.239,04 iva inclusa.

VISTO l'atto determinativo n. 1309 del 10.09.2017 con la quale codesta rispettabile Azienda prendeva atto della fusione per incorporazione della società Cisa Service Srl nella controllante Cisa Production Srl;



Oggetto: Affidamento, ai sensi dell' art. 36, comma 2, lett. a) del D. Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii., in favore della Ditta CISA Production S.r.l., del servizio di manutenzione "full risk" di n. 4 autoclavi in uso presso il P.O. di Rieti e della Casa della Salute di Magliano Sabina per il periodo 01.01.2018 - 31.12.2018. Importo complessivo pari ad € 12.239,04 IVA inclusa. CIG: Z0222B13E0

Pag. 3 di 4

DATO ATTO che il contratto di manutenzione stipulato con la Ditta CISA Service S.r.l., incorporata successivamente dalla ditta Cisa Production S.r.l., è venuto in scadenza in data 31 dicembre 2017;

VISTA la proposta di contratto di manutenzione della Ditta CISA Production S.r.l. per l'affidamento del servizio di manutenzione "full risk" di n. 4 autoclavi in uso presso il P.O. di Rieti e della Casa della Salute di Magliano Sabina periodo 01.01.2018 - 31.12.2018 (All. 1);

VISTO che quest'Azienda deve garantire una costante attività manutentiva delle apparecchiature elettromedicali congiuntamente all' aggiornamento tecnologico ad esse necessario per i fini di un corretto funzionamento diagnostico - terapeutico, e la continuità del servizio sanitario;

CONSIDERATO che in data 06/02/2018 l' Ingegneria clinica inoltrava alla scrivente UOC la nota protocollo numero 6393 (All. n. 2) con la quale trasmetteva i documenti ai fini del rinnovo contrattuale;

DATO ATTO che il RUP ha ritenuto economicamente vantaggioso il preventivo sopra citato;

DATO ATTO che l'acquisto di tali dispositivi, di cui alla presente determina viene effettuato con risorse di parte ricorrente;

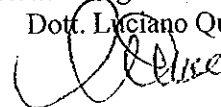
DATO ATTO che la proposta è coerente con il vigente Piano Triennale Aziendale della Prevenzione della Corruzione e del Programma Triennale per la Trasparenza e l'Integrità;

DETERMINA

1. DI PROCEDERE all'affidamento ai sensi dell' art. 36, comma 2, lett. a) del D. Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii., CISA Production S.r.l., del servizio di manutenzione "full risk" di n. 4 autoclavi in uso presso il P.O. di Rieti e della Casa della Salute di Magliano Sabina per il periodo 01.01.2018 - 31.12.2018. Importo complessivo pari ad € 12.239,04 IVA inclusa.
2. DI DARE ATTO che l'onere del presente provvedimento, pari ad € 12.239,04 (IVA 22% compresa) al conto di costo 503030101 - manutenzione e riparazione alle attrezzature sanitarie e scientifiche - bilancio anno 2018;
3. DI DICHIARARE il presente provvedimento immediatamente esecutivo non essendo sottoposto al controllo regionale, ai sensi del combinato disposto dell'art. 30 della L.R. n. 18/94 e successive modificazioni ed integrazioni e degli artt. 21 e 22 della L.R. n. 45/96.
4. DI DISPORRE l'invio del presente atto alla U.O.C. Economico Finanziaria per i provvedimenti di competenza;
5. Di disporre che il presente atto venga pubblicato nell'albo pretorio on-line aziendale ai sensi dell'art. 32, comma 1, della legge 18.09.2009, n. 69 e del D.Lgs 14.03.2013 n. 33;

in oggetto ☐ per esteso ☒

Direttore della U.O.C.
Acquisizione e Logistica di Beni e Servizi
Dott. Luciano Quattrini



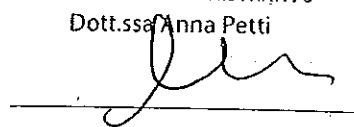
VERIFICATA DAL DIRETTORE AMMINISTRATIVO O DAL DIRETTORE SANITARIO:

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO

Dott.ssa Anna Petti



Il Direttore Amministrativo: Dott.ssa Anna Petti



Il Direttore Sanitario: Dott.ssa Velia Bruno

14 MAR. 2018

La presente Determinazione è inviata al Collegio Sindacale in data

La presente Determinazione è esecutiva ai sensi di legge

14 MAR. 2018

La presente Determinazione viene pubblicata all'albo pretorio on-line aziendale ai sensi dell'art. 32, comma 1, della legge 18.09.2009, n. 69 e del D.Lgs 14.03.2013 n. 33 in data

in oggetto



per esteso

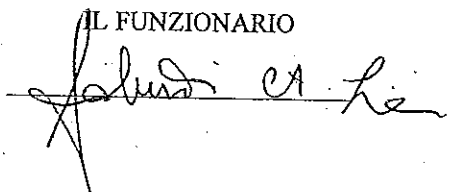


14 MAR. 2018

Rieti li

14 MAR. 2018

IL FUNZIONARIO





Infection Control Systems

Lucca 28/12/2017



ALL 1 - PAG. 1 -

Spett.le
AZIENDA UNITA SANITARIA
LOCALE RIETI
VIA DEL TERMINILLO, 42
02100 - RIETI (RI)

Prot. n. 1.087 revisione 1

PROPOSTA CONTRATTO DI MANUTENZIONE

Il piano di manutenzione e di assistenza che Vi proponiamo nel presente contratto è stato dimensionato sulla base di un attento esame delle macchine e degli impianti oggetto dei nostri interventi e ciò al fine di assicurare, in linea generale, la loro perfetta efficienza e rendimento in continuità di utilizzo:

Tipologia di contratto: **Full Risk**

Comprendente le prestazioni di cui alla lettera A, B e C dell'art.1 delle "Condizioni generali di manutenzione".

CONDIZIONI ECONOMICHE

Canone Complessivo: € 11.200,00 +iva = sconto a Voi riservato = € 10.300,00 +iva = ulteriore
Sconto a Voi riservato € 10.032,00 +iva.

Numero Fatture: 2

Importo per Fattura: € 5.016,00 +iva

Tariffe per interventi
senza contratto di
manutenzione o con
tipologia di contratto
ordinario:

Manodopera: € 101,63 +iva

Trasferta: € 260,00 +iva

Materiali come da listino
vigente.



Infection Control Systems



ALL 1 - PAG. 2 -

CARATTERISTICHE DEL SERVIZIO PROPOSTO

Validità contratto dal 01/01/2018 al 31/12/2018

Tempi di intervento: 24 ore LAVORATIVE Tempi di risoluzione: 2 giorni

Manutenzioni Preventive: n. 2

Si allega comunicazione prot. 043/2015 per i ricambi della serie CQM1H fuori produzione

CONTROLLI OPZIONALI NON COMPRESI NEL CANONE:

Tipologia	Importo cad.	Da eseguire	
Convalida annua come da UNI EN 285 / UNI EN 17665	€ 950,00 +iva	SI	NO
Umidità residua come da UNI EN 285 / UNI EN 17665	€ 250,00 +iva	SI	NO
Verifica di sicurezza elettrica come da normativa CEI 62353 (da effettuarsi insieme alla convalida)	€ 50,00 + iva	SI	NO

Il prezzo delle convalide contiene tutte le prestazioni previste dalle normative vigenti come segue:

- Ciclo di riscaldamento;
- Bowie & dick test;
- Test del vuoto;
- N. 03 ciclo per strumenti, tessuti e guanti con prove termometriche con carico standard del cliente
- Fascicolo documentale: report di convalida, elaborazione dei cicli e copia degli scontrini.



Infection Control Systems



ALL 1 - P. 3 -

ESCLUSIONI

- Riparazione-Sostituzione Caldaia e/o generatore;
- Riparazione-Sostituzione Porte;
- Riparazione carrelli interni/esterni;
- Sostituzione controllore e/moduli;
- Sostituzione pompa vuoto;
- Sostituzione Compressore;
- Filtri Aria;
- Trattamento acqua;
- Pompe-motori;
- Pulizia generatore e/o intercapedine con soluzione disincrostante;
- Lucidatura camera;
- Assistenza alle verifiche eseguite dagli enti notificati;
- Prove idrauliche di pressione e sovrappressione;
- Materiali di consumo;
- Nastri e rotoli carta per stampanti

Cisa Production s.r.l. unipersonale Via E. Mattei angolo via la Vicoia 55100 - Lucca Italy C.F./P.Iva 12435741099 Cap. Soc. Inf. versato € 10.000,00
Reg. Imprese 216451

tel. 0583/16381 / fax 0583/1538127 segreteria.service@cisagroup.it www.cisagroup.it



Infection Control Systems



ALL 1 P.4

ELENCO ATTREZZATURE OGGETTO DEL CONTRATTO

<u>Numero di Fabbrica</u>	<u>Descrizione Articolo</u>	<u>Canone annuale</u>
13659	AUT.VE CISA 3670H/2P/E/TS/SO	€ 2.575,00 € 2.508,00 +iva
19409	AUT.VE CISA 3670H/2P/E/TS/SO	€ 2.575,00 € 2.508,00 +iva
6820	AUT.VE CISA 3270H/1P/EV/TS/SO	€ 2.575,00 € 2.508,00 +iva
6821	AUT.VE CISA 3270H/1P/EV/TS/SO	€ 2.575,00 € 2.508,00 +iva



Infection Control Systems



ALL 1 P.5

CONDIZIONI GENERALI MANUTENZIONE

Le prestazioni saranno eseguite da personale specializzato ed all'uopo autorizzato con tutti gli accorgimenti necessari.

ART.1

A) MANUTENZIONE ORDINARIA PREVENTIVA:

Durante le visite di manutenzione ordinaria saranno eseguiti, senza limite prestabilito di tempo, tutti quei lavori che riterremo necessari per ottenere gli scopi suddetti, si provvederà quindi ad eseguire le operazioni come da check list allegate in funzione della tipologia delle apparecchiature oggetto di contratto.

N.B. Sono esclusi dal contratto qualsiasi aggiornamento: software, tecnologico e normativo

B) MANUTENZIONE STRAORDINARIA:

Nel caso di guasto di una qualsiasi delle apparecchiature, verranno eseguiti interventi straordinari in numero illimitato, pertanto sarà nostro obbligo a seguito segnalazione, intervenire in un lasso di tempo compreso entro le 24 ore lavorative, in modo da limitare al minimo l'interruzione del servizio, semprechè tali guasti non siano da attribuire ad una errata conduzione delle apparecchiature o mancata erogazione dei fluidi di esercizio e di energia.

Il termine sopra specificato si intende valido per i soli giorni lavorativi, mentre per la giornate festive, tale termine si intende prorogato fino al primo giorno successivo a quello festivo.

Le apparecchiature saranno rese funzionanti entro lo stesso termine, con l'eccezione di guasti di notevole entità per i quali si ritiene necessario un intervento straordinario, con tempi di esecuzione da concordarsi di volta in volta.

Nel corso di detti interventi di manutenzione ordinaria/straordinaria, sarà provveduto alla eventuale sostituzione, come previsto al successivo punto "C", dei componenti necessari al perfetto funzionamento della apparecchiature.

C) PARTI DI RICAMBIO E MATERIALE DI CONSUMO IMPIEGATI NEI CASI "A" E "B"

In caso di necessità di sostituzione delle parti di ricambio, comprovata dai ns. tecnici, in contraddittorio con i tecnici di codesto Ente, si procederà alla sostituzione con altre parti originali.

Art.2

Tutti i pagamenti dovranno essere effettuati con
60GG DTFT FM

La proposta sarà valida dal 28/12/2017 al 01/03/2018

In caso la ns. proposta non venga accettata gli interventi richiesti verranno fatturati in base alle tariffe sopra indicate.

Art.3

La CISA Production Srl si dichiara pienamente ed esclusivamente responsabile della sicurezza ed incolumità del proprio personale all'uopo autorizzato, impegnandosi a tenere sollevato l'Ente appaltante da ogni eventuale conseguenza da infortuni sul lavoro.

Art.4

Nel compenso indicato nell'offerta economica non sono indicati oneri di nessuna specie che, in relazione a quanto disposto dalle vigenti norme in materia tributaria, si intendono a carico dell'Ente.

Art.5

Cisa Production s.r.l. unipersonale Via E. Mattei angelo via la Vacciola 55100 - Lucca Italy C.F./P.Iva 12435741009 Cap. Soc. Int. versato € 10.000,00
Reg. Imprese 216451
tel. 0583/15381 / fax 0583/1538127 segreteria.service@cisagroup.it www.cisagroup.it

Prot. n.1.031 revisione 0



ALL 1 P.6



Infection Control Systems

Si intende ad esclusivo carico della CISA Production Srl ogni e qualsiasi onere retribuito ed accessorio per il personale utilizzato nelle operazioni del presente contratto intendendosi con ciò sollevare l'Ente da qualsiasi responsabilità.

Art.6

La CISA Production Srl è esonerata da qualsiasi responsabilità per danni diretti ed indiretti derivanti da eventuali riparazioni effettuate da personale estraneo alla propria organizzazione di assistenza nonché da danni comunque derivanti all'utente stesso e/o terzi da uso improprio degli impianti e delle apparecchiature oggetto del presente contratto.

Art.7

Le parti eleggono domicilio come in atti e si impegnano a comunicare eventuali modifiche di sede e di legale rappresentanza con R.R.R.

In difetto di quanto sopra, eleggono domicilio suppletivo ai fini delle notifiche:

- l'Ente c/o la Casa Comunale di Lucca
 - la CISA Production Srl c/o la Casa Comunale di Lucca,
- domicili che saranno utilizzati esclusivamente per la notifica di eventuali atti giudiziari.

Art.8

Foro competente: Per qualunque controversia relativa al presente contratto le parti riconoscono la competenza del foro di Lucca

Art.9

La società CISA Production Srl non riconosce accordi e condizioni diverse da quanto stabilito nella presente, che non siano state dalla stessa accettate per iscritto.

Si approvano espressamente, ai sensi e per gli effetti degli artt.1341 e 1342 del Codice Civile, tutte le clausole e condizioni degli artt. 2, 6, 7.

Cisa Production s.r.l. unipersonale Via E. Mattei angolo via la Vacciola 55100 - Lucca Italy C.F./P.Iva 12435741009 Cap. Soc. Inf. versato € 10.000,00
Reg.Imprese 216451

tel. 0583/15381 / fax 0583/1538127 segreteria.service@cisagroup.it www.cisagroup.it

PROCEDURA APERTURA CHIAMATA Customer Service - Assistenza Tecnica

Ricevimento chiamate dal lunedì a venerdì dalle ore 08:00 alle ore 17:00

Informazioni necessarie:

- Presidio
- Reparto
- Tipologia apparecchiatura
- Numero di fabbrica
- Descrizione del guasto
- Macchina ferma SI o NO
- Referente (nome, cognome, e-mail, telefono, cellulare)

Riferimenti per l'invio delle chiamate:

- E-mail: assistenza@cisagroup.it
- Telefono: 0583.1538125





Infection Control Systems



ALL 1 P.8

Check list manutenzione preventiva autoclave a vapore

1. Struttura

- 1.1. Pulizia filtri scarico.
- 1.2. Rimozione residui di cerotto nella camera di sterilizzazione.
- 1.3. Verifica funzionamento serrature pannelli.
- 1.4. Verifica rubinetto spia vapore.
- 1.5. Verifica interruttore di emergenza.

2. Elettricità

- 2.1. Verifica della appropriata connessione alla messa a terra principale (fornita dalla rete cliente) di tutte le masse con verifica di tutti gli elementi mobili.
- 2.2. Verifica sistematica di tutte le connessioni elettriche sui circuiti di potenza e di comando
- 2.3. Verifica auto-blocco di tutti i connettori dell'apparecchiatura e degli elementi mobili (quadro comando e quadro elettrico)
- 2.4. Verifica del corretto funzionamento e del buono stato, della componentistica elettrica installata sull'apparecchiatura (interruttori, differenziali, fusibili)
- 2.5. Verifica e canalizzazione componentistica all'interno del quadro elettrico

3. Idraulica/Pneumatica

- 3.1. Verifica tenuta dei raccordi e dei pressa-sonde del blocco idraulico
- 3.2. Verifica tenute utenze (Acqua, aria compressa, vapore ove previsto)
- 3.3. Verifica tenute scarico
- 3.4. Verifica tenute valvole di ritegno, valvole pneumatiche, elettrovalvole (ove previsto)
- 3.5. Verifica tenute e del corretto funzionamento della/delle valvole di sicurezza (ove previsto)
- 3.6. Verifica tenuta guarnizioni porta L.C. e L.S. (ove previsto)
- 3.7. Verifica tenuta scaricatori di condensa
- 3.8. Verifica filtri assoluti
- 3.9. Verifica funzionamento e scarico condensa compressore (ove previsto)

4. Meccanica

- 4.1. Verifica attacco catene trazione porta L.C. e L.S. (ove previsto)
- 4.2. Verifica serraggio dei supporti delle catene trazione porta L.C. e L.S. (ove previsto)

5. Prove di funzionamento

- 5.1. Eseguito test vuoto
- 5.2. Eseguito test Bowie & Dick
- 5.3. Eseguito test Elix test (ove previsto)
- 5.4. Eseguito cicli con materiale di routine (ove previsto)
- 5.5. Esecuzione cicli prova senza anomalie



Infection Control Systems



ALL 1 P. 9

Comunicazione ricambi fuori produzione

Prot. 043/2015

Due Carrare Gennaio 2015

Spett.le
A Tutti i clienti

Oggetto: Comunicazione Ricambi Fuori Produzione

Gentile Cliente,

La presente per informarla che dal 01/01/2015, tutti i PLC della serie CQM1H installati nei dispositivi Cisa (Autoclavi, lavastrumenti, etc), sono stati dichiarati fuori produzione.

Qualora dovesse presentarsi un guasto ad uno o più componenti della suddetta serie di PLC, sarà necessaria la sostituzione con la nuova serie OMRON CJ.

Le verrà proposta successivamente all'intervento di constatazione del guasto, qualora previsto, un preventivo di spesa per l'adeguamento tecnologico della componentistica obsoleta.

Distinti Saluti

Direttore Tecnico Cisa Production srl
Francesco Crotti



ASL RIETI

AZIENDA SANITARIA LOCALE RIETI

Via del Terminillo, 42 - 02100 RIETI - Tel. 0746.2781 - PEC: asl.rieti@pec.it
www.asl.rieti.it C.F. e P.I. 00821180577



REGIONE
LAZIO

Servizio di Ingegneria Clinica

ALL. 2

Prot. 6393

Rieti, 06/02/2018

Dirigente U.O.C ABS
Dott. Luciano Quattrini

e p/c Direzione Sanitaria
Dott. ^{ssa} Velia Bruno

Oggetto: rinnovo contratto di manutenzione delle autoclavi in uso presso la ASL di Rieti

Stante la vetustà delle autoclavi in uso presso le diverse sedi della ASL di Rieti e il progetto di ristrutturazione dell'intera area di Sterilizzazione del PO di Rieti, si ritiene opportuno avviare l'iter per attivare una procedura di gara dedicata. Nelle more di detta gara, in allegato alla presente si trasmette la proposta per il rinnovo del contratto di manutenzione in oggetto, scaduto in data 31/12/2017:

1. copia del preventivo relativo alla proposta di rinnovo inviata dalla Società Cisa.

Distinti saluti.

Il Dirigente del Servizio di Ingegneria Clinica
Ing. Emilia Pace

Estensore: Ing. Marco Risa